

**IAEA****60 лет**
Атом для мира и развития

Генеральная конференция

GC(61)/1

21 июня 2017 года

Общее распространение

Русский

Язык оригинала: английский

Шестьдесят первая очередная сессия

Предварительная повестка дня

1. В соответствии с правилом 2 Правил процедуры Генеральной конференции¹ Генеральный директор настоящим извещает всех членов Агентства о том, что шестьдесят первая очередная сессия Генеральной конференции откроется в 10 час. 00 мин. в понедельник, 18 сентября 2017 года, в здании М Венского международного центра (ВМЦ).
2. В выходные дни, предшествующие открытию сессии Конференции (в субботу, 16 сентября, и в воскресенье, 17 сентября 2017 года), будет предоставлена возможность для проведения совещаний групп. Государствам-членам настоятельно предлагается воспользоваться этой возможностью путем участия в проводимых перед сессией совещаниях групп и в соответствующем процессе принятия решений в группах в целях достижения скорейшей договоренности по организационным вопросам. Помещения для совещаний могут быть зарезервированы через Секцию конференционного обслуживания Секретариата (тел.: +43 1 2600 21320).
3. В соответствии с правилом 11 Правил процедуры Конференции Генеральный директор в консультации с Советом управляющих составил прилагаемую предварительную повестку дня сессии. В аннотации к каждому пункту на рассмотрение Генерального комитета вносится предложение относительно того, следует ли первоначально обсуждать данный вопрос на пленарном заседании или на заседании какого-либо комитета.
4. В случае получения Генеральным директором до 19 августа 2017 года любого требования согласно правилу 13 о включении в повестку дня дополнительного вопроса такой вопрос, если на него не распространяется действие правила 21, будет включен в перечень вопросов, который будет разослан не позднее 29 августа 2017 года.

¹ GC(XXXI)/INF/245/Rev.1.

Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц и назначение Генерального комитета
2. Заявления о приеме в члены Агентства
3. Послание Генерального секретаря Организации Объединенных Наций
4. Выступление Генерального директора
5. Порядок работы Конференции
 - a) Утверждение повестки дня и распределение пунктов для первоначального обсуждения
 - b) Дата закрытия данной сессии и дата открытия следующей сессии
6. Утверждение назначения Генерального директора
7. Взносы в Фонд технического сотрудничества на 2018 год
8. Общая дискуссия и годовой доклад за 2016 год
9. Выборы членов Совета управляющих
10. Финансовые ведомости Агентства за 2016 год
11. Программа и бюджет Агентства на 2018-2019 годы
12. Назначение Внешнего аудитора
13. Поправка к статье XIV.A Устава
14. Шкала взносов государств-членов в регулярный бюджет на 2018 год
15. Меры по укреплению международного сотрудничества в области ядерной безопасности, радиационной безопасности, безопасности перевозки и безопасности отходов
16. Физическая ядерная безопасность
17. Укрепление деятельности Агентства в области технического сотрудничества
18. Укрепление деятельности Агентства, связанной с ядерной наукой, технологиями и применениями
19. Повышение действенности и эффективности гарантий Агентства
20. Осуществление соглашения между Агентством и Корейской Народно-Демократической Республикой о применении гарантий в связи с ДНЯО
21. Применение гарантий МАГАТЭ на Ближнем Востоке
22. Поправка к статье VI Устава

23. Персонал
 - a) Укомплектование персоналом Секретариата Агентства
 - b) Женщины в Секретариате
24. Выборы в Комитет по пенсиям персонала Агентства
25. Срок полномочий Внешнего аудитора
26. Проверка полномочий делегатов
27. Доклад о взятых обязательствах по взносам в Фонд технического сотрудничества на 2018 год

Аннотации

1. Выборы должностных лиц и назначение Генерального комитета² *Пленарное заседание*

Согласно правилу 34 Правил процедуры Генеральная конференция должна будет избрать Председателя Конференции. Кроме того, согласно правилам 34 и 40 Конференция должна будет по предложению Председателя избрать восемь заместителей Председателя, Председателя Комитета полного состава и шесть дополнительных членов.

2. Заявления о приеме в члены Агентства *Пленарное заседание*

Генеральной конференции могут быть представлены одна или несколько рекомендаций Совета управляющих относительно заявлений о приеме в члены Агентства.

3. Послание Генерального секретаря Организации Объединенных Наций *Пленарное заседание*

Предполагается, что будет зачитано послание Генерального секретаря Организации Объединенных Наций.

4. Выступление Генерального директора *Пленарное заседание*

Предполагается, что на Конференции выступит Генеральный директор.

5. Порядок работы Конференции

а) Утверждение повестки дня и распределение пунктов для первоначального обсуждения *Генеральный комитет*

Согласно правилу 42 (а) Генеральный комитет должен доложить Конференции о предварительной повестке дня, изложенной в настоящем документе, и о любых дополнительных или новых вопросах (правила 13 и 15). Затем Конференция утвердит повестку дня (правило 14) и распределит пункты для первоначального обсуждения.

б) Дата закрытия данной сессии и дата открытия следующей сессии *Генеральный комитет*

После рассмотрения рекомендаций Генерального комитета Конференция согласно правилу 8 должна установить дату закрытия данной сессии и согласно правилу 1 установить дату открытия шестьдесят второй (2018 года) очередной сессии.

² Как указано в пункте 2 препроводительной записки, в выходные дни, предшествующие открытию сессии Конференции, будет предоставлена возможность для проведения совещаний групп. Предполагается, что эта мера поможет региональным группам достичь договоренности относительно выдвижения их кандидатов в состав Генерального комитета **до начала утреннего заседания в понедельник**, чтобы работа Конференции началась без промедления.

6. Утверждение назначения Генерального директора

Пленарное заседание

Согласно статье VII.A Устава Генеральный директор назначается Советом управляющих и утверждается Генеральной конференцией на срок четыре года. Срок полномочий Генерального директора истекает 30 ноября 2017 года. 8 марта 2017 года Совет принял решение о назначении Генерального директора, который будет занимать эту должность с 1 декабря 2017 года по 30 ноября 2021 года. В документе GC(61)/5 Совет обращается к Генеральной конференции с просьбой утвердить это назначение.

7. Взносы в Фонд технического сотрудничества на 2018 год

Пленарное заседание

Государствам-членам будет настоятельно предложено взять обязательства по взносам в Фонд технического сотрудничества на 2018 год, и их внимание будет обращено на то обстоятельство, что такие обязательства по взносам могут быть взяты ими во время сессии.

8. Общая дискуссия и годовой доклад за 2016 год

Пленарное заседание

Согласно статье V.E.4 Устава Конференция должна рассмотреть утвержденный Советом годовой доклад Агентства за 2016 год (GC(61)/3).

В рамках усилий по рационализации работы Генеральной конференции в 2016 году Конференция постановила сократить регламент выступлений представителей всех государств-членов и наблюдателей во время общей дискуссии с 15 до 7 минут начиная с шестидесяти первой очередной сессии Генеральной конференции (решение GC(60)/DEC/8).

9. Выборы членов Совета управляющих

Пленарное заседание

Конференции будет предложено избрать 11 членов в Совет управляющих³. Согласно правилу 83 Председатель сообщит Конференции о тех выборных местах в Совете, которые должны быть замещены, чтобы после окончания сессии состав Совета соответствовал положениям статьи VI.A Устава. В документе GC(61)/6 приводится информация о назначении членов Совета на 2017-2018 годы, произведенном в соответствии со статьей VI.A.1 Устава.

10. Финансовые ведомости Агентства за 2016 год

Комитет полного состава

В соответствии с правилом 12 (i) Конференции в документе GC(61)/2 направляются финансовые ведомости Агентства за 2016 год вместе с докладом Внешнего аудитора по данному вопросу и докладом Совета.

11. Программа и бюджет Агентства на 2018-2019 годы

Комитет полного состава

В соответствии со статьей V.E.5 Устава Конференции предлагается утвердить бюджет Агентства на 2018 год, который Совет на основании статьи XIV.A представляет ей в документе GC(61)/4.

12. Назначение Внешнего аудитора

Пленарное заседание

Срок пребывания в должности Внешнего аудитора Агентства истекает с окончанием аудита финансовых ведомостей Агентства за 2017 финансовый год. Поэтому будет необходимо произвести назначение Внешнего аудитора для аудита финансовых ведомостей Агентства за 2018 и 2019 годы. Рекомендация Совета приводится в документе GOV(61)/10.

³ Срок полномочий Беларуси, Ганы, Испании, Латвии, Намибии, Пакистана, Парагвая, Республики Корея, Турции, Уругвая и Филиппин истекает в конце очередной сессии нынешнего года (см. документ GC(59)/RES/DEC(2015), решение GC(59)/DEC/8).

13. Поправка к статье XIV.A Устава

Комитет полного состава

В резолюции GC(43)/RES/8 Генеральная конференция утвердила поправку к статье XIV.A Устава Агентства, позволяющую составлять бюджет на двухгодичной основе. Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение решения GC(60)/DEC/10. Как было предложено в этом решении, в документе GC(61)/8 представлен доклад о прогрессе, достигнутом в отношении вступления данной поправки в силу.

14. Шкала взносов государств-членов в регулярный бюджет на 2018 год

Комитет полного состава

Во исполнение статьи XIV.D Устава Конференции будет представлена предлагаемая шкала взносов государств-членов в регулярный бюджет Агентства на 2018 год.

15. Меры по укреплению международного сотрудничества в области ядерной безопасности, радиационной безопасности, безопасности перевозки и безопасности отходов

Комитет полного состава

Предполагается, что во исполнение резолюции GC(60)/RES/9 Генеральной конференции будут представлены доклады Генерального директора по ряду вопросов, включая:

- развитие событий в связи с пунктами резолюции GC(60)/RES/9;
- "Обзор ядерной безопасности – 2017".

16. Физическая ядерная безопасность

Комитет полного состава

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение резолюции GC(60)/RES/10. Предполагается, что Генеральной конференции будет представлен "Доклад о физической ядерной безопасности – 2017" и План по физической ядерной безопасности на 2018-2021 годы.

17. Укрепление деятельности Агентства в области технического сотрудничества

Комитет полного состава

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение резолюции GC(60)/RES/11, чтобы предоставить Генеральному директору возможность доложить об осуществлении данной резолюции в соответствии с предложением, содержащимся в пункте 6.1 ее постановляющей части.

18. Укрепление деятельности Агентства, связанной с ядерной наукой, технологиями и применениями

Комитет полного состава

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение резолюций GC(59)/RES/12 и GC(60)/RES/12. Предполагается, что Генеральной конференции будут представлены доклады по ряду вопросов, включая:

- развитие событий в связи с пунктами резолюций GC(59)/RES/12 и GC(60)/RES/12;
- "Обзор ядерных технологий – 2017".

19. Повышение действенности и эффективности гарантий Агентства

Комитет полного состава

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение резолюции GC(60)/RES/13, принятой Генеральной конференцией в прошлом году. Генеральный директор доложит Конференции об осуществлении резолюции в соответствии с предложением, содержащимся в пункте 41 ее постановляющей части.

20. Осуществление соглашения между Агентством и Корейской Народно-Демократической Республикой о применении гарантий в связи с ДНЯО *Пленарное заседание*

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение пункта 13 постановляющей части резолюции GC(60)/RES/14, в котором Генеральная конференция в прошлом году постановила продолжать заниматься этим вопросом и включить его в повестку дня своей шестьдесят первой очередной сессии.

21. Применение гарантий МАГАТЭ на Ближнем Востоке *Пленарное заседание*

Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение резолюции GC(60)/RES/15, принятой Генеральной конференцией в прошлом году. Генеральный директор доложит Конференции об осуществлении резолюции в соответствии с предложением, содержащимся в пункте 13 ее постановляющей части.

22. Поправка к статье VI Устава *Комитет полного состава*

В резолюции GC(43)/RES/19 Генеральная конференция утвердила поправку к статье VI Устава Агентства. Этот вопрос включен в предварительную повестку дня во исполнение решения Конференции, содержащегося в документе GC(59)/DEC/12. Как было предложено в этом решении, в документе GC(61)/9 представлен доклад о прогрессе, достигнутом в отношении вступления данной поправки в силу.

23. Персонал *Комитет полного состава*

а) Укомплектование персоналом Секретариата Агентства

Этот подпункт включен в предварительную повестку дня, чтобы предоставить Генеральному директору возможность доложить об осуществлении резолюции GC(59)/RES/16.A в соответствии с предложением, содержащимся в пункте 9 ее постановляющей части.

б) Женщины в Секретариате

Этот подпункт включен в предварительную повестку дня, чтобы предоставить Генеральному директору возможность доложить об осуществлении резолюции GC(59)/RES/16.B в соответствии с предложением, содержащимся в пункте 7 ее постановляющей части.

24. Выборы в Комитет по пенсиям персонала Агентства *Комитет полного состава*

Конференции может быть предложено избрать представителей государств-членов в Комитет по пенсиям персонала Агентства.

25. Срок полномочий Внешнего аудитора *Пленарное заседание*

Этот пункт включен в предварительную повестку дня во исполнение решения Совета, который в июне 2017 года рекомендовал Генеральной конференции принять решение о том, что начиная с периода аудита финансовых ведомостей за 2022 финансовый год назначение Внешнего аудитора Агентства должно производиться на невозобновляемый шестилетний срок на основе процесса конкурсного отбора, при этом повторное назначение возможно только после перерыва длительностью не менее одного срока. Рекомендация Совета приводится в документе GOV(61)/7.

26. Проверка полномочий делегатов

Генеральный комитет

В соответствии с правилом 28 Правил процедуры Генеральный комитет на своем заседании в качестве комитета по проверке полномочий проверит полномочия всех делегатов и представит Конференции доклад по этому вопросу.

**27. Доклад о взятых обязательствах по взносам в Фонд
технического сотрудничества на 2018 год**

Пленарное заседание

Предполагается, что во время работы Конференции будут объявлены обязательства по взносам в Фонд технического сотрудничества на 2018 год и что Председатель представит Конференции доклад по этому вопросу.